



第二委员会
第38次会议
1996年12月2日
星期一下午3时举行
纽约

第五十一届会议
正式记录

第38次会议简要记录

主席：汉布格尔先生(荷兰)

目 录

议程项目96：可持续发展和国际经济合作(续)

(g) 文化发展(续)

议程项目97：环境和可持续发展(续)

(d) 小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的实施情况(续)

(e) 为人类后世后代保护全球气候(续)

议程项目99：训练和研究(续)

(a) 联合国训练研究所(续)

(b) 联合国大学(续)

议程项目94：宏观经济政策问(续)

(a) 外债危机和发展(续)

第二委员会1997-1998两年期工作方案草案

宣布决议草案提案国

结束委员会的工作

本记录可以更正。
请更正在一份印发的记录上，由代表团成员一人署名，
在印发日期后一个星期内送交正式记录编辑科科长
(联合国广场2号DC2-750室)。

各项更正将在本届会议结束后按委员会分别汇编成单册。

Distr. GENERAL
A/C.2/51/SR.38
30 July 1997
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

下午3时15分宣布开会

议程项目96：可持续发展^和国际经济合作(续)

(g) 文化发展(续)(A/C.2/51/L.22和L.34)

关于世界文化与发展委员会的报告的决议草案(A/C.2/51/L.22和L.34)

1. DJABBARY先生(副主席,伊朗伊斯兰共和国)介绍了他根据就决议草案A/C.2/51/L.22进行的非正式协商结果提出的决议草案A/C.2/51/L.34,并建议以协商一致方式通过该决议草案。

2. KELLEY女士(委员会秘书)在回答O'CONNELL先生(爱尔兰)的问题时说,该决议草案不涉及方案预算问题。

3. DENGO女士(哥斯达黎加)代表77国集团和中国发言说,澳大利亚、加拿大、挪威和乌克兰宁取原来的决议草案。

4. 决议草案A/C.2/51/L.34获得通过。

5. 决议草案A/C.2/51/L.22被撤回。

议程项目97：环境^和可持续发展(续)

(d) 小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的实施情况(续)(A/C.2/51/L.7和L.35)

关于小岛屿发展中国家可持续发展全球会议成果的实施情况的决议草案(A/C.2/51/L.7和L.35)

6. DJABBARY先生(副主席,伊朗伊斯兰共和国)介绍了他根据就决议草案A/C.2/51/L.7进行的非正式协商结果提出的决议草案A/C.2/51/L.35,并建议以协商一致

方式通过该决议草案。

7. CHOUNARD先生(加拿大)说,加拿大代表团本来也想成为原先那个决议草案的提案国。他感谢巴布亚新几内亚代表作为77国集团和中国的协调员而做的出色工作。

8. 决议草案A/C.2/51/L.35获得通过。

9. DELANEY先生(巴布亚新几内亚)作为77国集团和中国的协调员发言,表示欢迎通过这一决议,并说其代表团仍将致力于贯彻执行《巴巴多斯行动纲领》,并将积极参加为定于1999年对《行动纲领》进行的全面审查做准备工作。他认知到大部分工作要靠小岛屿国家自己完成,但又说,国际社会应该支持那些国家的努力。在此方面,他的代表团期待着就将来所要做的工作与有兴趣的代表团举行协商。

10. 决议草案A/C.2/51/L.7被撤回。

(e) 为人类后世后代保护全球气候(续)(A/C.2/51/L.6和L.33)

关于为人类后世后代保护全球气候的决议草案(A/C.2/51/L.6和L.33)

11. DJABBARY先生(副主席,伊朗伊斯兰共和国)介绍了他根据就决议草案A/C.2/51/L.6进行的非正式协商结果提出的决议草案A/C.2/51/L.33,并建议以协商一致方式通过该决议草案。

12. 决议草案A/C.2/51/L.33获得通过。

13. RONNEBERG先生(马绍尔群岛)作为77国集团和中国的协调员发言,感谢参加了非正式协商的代表团和小岛屿国家联盟的成员国为达成协商一致意见而做出的努力。他的代表团更希望在这个紧急而且极其重要的问题上采用更强烈的措词并期待着遵照《日内瓦宣言》的要求,在日内瓦继续洽商。

14. 决议草案A/C.2/51/L.6被撤回。

议程项目99：训练和研究(续)

(a) 联合国训练研究所(续)(A/C.2/51/L.27/Rev.1)

关于联合国训练研究所的决议草案草案(A/C.2/51/L.27/Rev.1)

15. BA先生(塞内加尔)、LOPES da ROSA夫人(几内亚比绍)、TOURE先生(马里)、GONZALEZ先生(智利)、RAMOUL先生(阿尔及利亚)、AVALLE先生(阿根廷)、NDIKUMANA先生(布隆迪)、YOSHINO先生日本和MAIKARFI夫人(尼日尔)说,他们国家的代表团希望成为该决议草案的提案国。

16. RAMOUL先生(副主席,阿尔及利亚)建议说,由于联合检查组不是联合国秘书处的一部分,所以最好能重新拟订第7段第一行的措词,由秘书长邀请联合检查组编写一份研究报告。

17. KELLEY女士(委员会秘书)在回答PEDROSO先生(古巴)的问题时说,使用“邀请”这个词是完全恰当的;秘书长经常向联合检查组建议研究项目。

18. RADUCHOWSKA-BROCHWI女士(波兰)指出,根据联合检查组章程第9条,各组织的主管机构可以直接向检查组提出请求。因此,她提议将第7段重拟如下:“请联合检查组与训研所和联合国各有关机构密切合作,按照检查组报告中的建议,编写一份研究报告,……”。她欢迎联合检查组的代表发表评论意见。

19. ABRASZEWSKI先生(联合检查组)说,根据章程,联合检查组是大会和其它参加组织的立法机关的附属机构。在过去,当一个立法机构、大会的一个主要委员会或大会全体会议希望检查组编写一份报告时,便直接向检查组提出请求。波兰代表提到的章程第9条对各组织的主管机构所提出的请求和联合国系统各组织和机构的行政首长所提出的建议作出了区分。由于联合检查组直接向各会员国负责,因此应该直接提出请求,以确保将其列为最高优先事项,并相应调整检查组1996-1997年的工作方案。

20. WAHAB先生(巴基斯坦)指出,既然委员会秘书和联合检查组代表都确认秘书处可以邀请检查组进行研究,那么作为该决议草案的提案国之一,他的代表团希望有多一点时间来考虑所提议的变动。

21. ALIYOU先生(喀麦隆)同意重拟第7段的措词,直接请联合检查组进行研究。他相信,如果多给一点时间进行协商的话,将会达成协商一致。

会议于下午4时暂停,并于下午5时复会

22. 主席宣读了在非正式协商中拟定的对第7段的拟议修正如下:“又请联合检查组与训研所和联合国各有关机构密切合作,编写一份研究报告……”。

23. 口头修正后的决议草案A/C.2/51/L.27/Rev.1获得通过。

(b) 联合国大学(续)(A/C.2/51/L.3和L.20)

关于联合国大学的决议草案(A/C.2/51/L.3和L.20)

24. RAMOUL先生(副主席,阿尔及利亚)介绍了他根据就决议草案A/C.2/51/L.3进行的非正式协商结果提出的决议草案A/C.2/51/L.20,并建议以协商一致方式通过该决议草案。

25. 决议草案A/C.2/51/L.20获得通过。

26. 决议草案A/C.2/51/L.3被撤回。

会议于下午5时5分暂停,并于下午5时25分复会

议程项目94: 宏观经济政策问(续)

(a) 外债危机和发展(续)(A/C.2/51/L.24/Rev.1)

关于加强国际合作以持久解决发展中国家的外债问题的决议草案(A/C.2/51/L.24/Rev.1)

27. CABACTULAN先生(菲律宾)指出,序言部分第一段第三行从“关于”两字起的文字应该删去,代以下文:“1990年代初以来联合国各次重大会议和首脑会议所议定的结果”。

28. 口头修正后的决议草案A/C.2/51/L.24/Rev.1获得通过。

29. ACUÑA先生(哥斯达黎加)代表77国集团和中国发言说,关于第3段,77国集团的理解是,可以探讨新的方式,以便利负债沉重的穷国利用刚刚通过的《倡议》。最重要的是,国际社会所作的努力仍然应该是公开的、积极的、建设性的。

30. 关于第7段,77国集团的理解是,拨给《倡议》的资源应该是额外的新资源,并且不应因为拨给《倡议》而损害到目前的发展活动。

31. BROWNE女士(爱尔兰)代表欧洲联盟发言解释立场说,欧洲联盟加入关于该决议草案的协商一致意见,并无意超越或重新解释欧盟各国政府最近在华盛顿做出的决定和承诺。1996年9月30日国际货币基金组织发展委员会和世界银行发布的公报反映了欧盟各国政府对《负债沉重穷国债务倡议》的立场。

32. WINNICK先生(美国)就序言部分第10段及第2和第19段说,美国代表团是在可持续发展的范围内看待持续经济增长的。

33. ALIYOU先生(喀麦隆)希望在通过该决议草案时表现出来的协商一致精神也能在实施该决议草案时表现出来。

第二委员会1997-1998两年期工作方案草案(A/C.2/51/L.40)

34. BUNCH先生(政策协调和可持续发展部)提请注意两年期工作方案草案(A/C.2/51/L.40)中的几项编辑上的修改。

35. 主席提议委员会通过口头订正后的1997-1998两年期工作方案草案。
36. 就这样决定。

宣布决议草案提案国

37. 主席宣布,白俄罗斯已加入为在议程项目94(c)下提出的决议草案A/C.2/51/L.16/Rev.1的提案国。

结束委员会的工作

38. 代表委员会全体成员的ACUÑA先生(哥斯达黎加)、代表东欧国家集团的RADUCHOWSKA-BROCHWICZ夫人和WINNICK先生(美利坚合众国)先后讲了客套话之后,主席宣布委员会结束第五十一届会议的工作。

下午6时25分散会